



摘要

中國第一季度的國內生產總值(GDP)較去年同期增長10.2%，內地居民消費價格指數(CPI)則較去年同期增長1.2%。本集團第一季度營業額較去年同期上升29.37%，期內主要原材料價格仍然處於高水平，但通過本集團持續優化管理整體營運，相較去年同期，二零零六年本集團整體毛利率上升1.96個百分點，扣除利息、稅項、折舊及攤銷前盈利(EBITDA)上升27.95%；同期，本公司股東應佔溢利上升15.88%。

本集團於二零零六年度第一季度的業績摘要如下：

本集團營業額為5.48億美元，較去年同期上升29.37%；

本集團毛利率為32.49%，去年同期為30.53%；

EBITDA為95,797千美元，去年同期為74,869千美元，上升27.95%；

本公司股東應佔溢利為40,394千美元，去年同期為34,857千美元，上升15.88%；

每股盈利為0.72美仙，去年同期為0.62美仙；

方便麵、飲品及糕餅的營業額分別為2.11億美元、2.35億美元及0.23億美元，相較去年同期，各產品的成長率分別為8.80%、71.99%及3.74%。

二零零六年度第一季業績

康師傅控股有限公司(「本公司」)之董事會欣然宣佈本公司及其附屬公司(「本集團」)截至二零零六年三月三十一日止三個月未經審核之簡明第一季財務報告連同二零零五年相對期間之未經審核比較數據。本集團第一季財務報告已獲本公司之審核委員會審閱。



簡明綜合收益表

截至二零零六年三月三十一日止三個月

	附註	截至三月三十一日止三個月	
		二零零六年 (未經審核) 千美元	二零零五年 (未經審核) 千美元
營業額	2	547,843	423,472
銷貨成本		(369,858)	(294,203)
毛利		177,985	129,269
其他收益		—	743
其他淨收入		5,786	5,325
分銷成本		(93,952)	(66,863)
行政費用		(14,164)	(12,144)
其他經營費用		(8,209)	(6,516)
財務費用	3	(3,179)	(2,799)
應佔聯營公司溢利		2,226	2,263
除稅前溢利	4	66,493	49,278
稅項	5	(6,116)	(5,178)
本期溢利		60,377	44,100
期內應佔溢利			
本公司股東		40,394	34,857
少數股東權益		19,983	9,243
本期溢利		60,377	44,100
每股溢利	6		
基本		0.72美仙	0.62美仙
攤薄		N/A	N/A



簡明綜合資產負債表
於二零零六年三月三十一日

	附註	二零零六年 三月三十一日 (未經審核) 千美元	二零零五年 十二月三十一日 (已經審核) 千美元
資產與負債			
非流動資產			
物業、機器及設備		1,041,465	991,279
無形資產		15,386	15,303
聯營公司權益		44,195	54,863
土地租約溢價		54,394	54,446
可供出售金融資產		10,108	10,047
遞延稅項資產		5,105	5,379
		<u>1,170,653</u>	<u>1,131,317</u>
流動資產			
按公允價值列賬及在收益賬處理的財務資產		2,821	2,633
存貨		94,807	101,566
應收賬款	8	89,457	84,573
預付款項及其他應收款項		85,572	72,484
抵押銀行存款		5,785	4,041
銀行結餘及現金		265,950	152,316
		<u>544,392</u>	<u>417,613</u>
流動負債			
應付賬款	9	264,863	206,007
其他應付款項		129,843	139,130
有息借貸之即期部分	10	109,313	119,648
客戶預付款項		81,422	16,612
稅項		6,079	3,503
		<u>591,520</u>	<u>484,900</u>
淨流動負債		<u>(47,128)</u>	<u>(67,287)</u>
總資產減流動負債		<u>1,123,525</u>	<u>1,064,030</u>
非流動負債			
長期有息借貸	10	85,630	32,880
其他非流動應付款項		9,857	8,168
員工福利責任		5,982	5,793
遞延稅項負債		6,816	6,816
		<u>108,285</u>	<u>53,657</u>
淨資產		<u>1,015,240</u>	<u>1,010,373</u>
股本及儲備			
發行股本	11	27,943	27,943
儲備	12	759,064	714,381
擬派特別股息		-	59,799
擬派末期股息		69,859	69,859
		<u>856,866</u>	<u>871,982</u>
本公司股東應佔股本及儲備		<u>856,866</u>	<u>871,982</u>
少數股東權益		158,374	138,391
		<u>1,015,240</u>	<u>1,010,373</u>
股東權益總額		<u>1,015,240</u>	<u>1,010,373</u>



簡明綜合股東權益變動表

截至二零零六年三月三十一日止三個月

	本公司股東權益 (未經審核) 千美元	少數股東權益 (未經審核) 千美元	合計 (未經審核) 千美元
於二零零五年一月一日	798,443	86,963	885,406
直接在股東權益內認列之淨收益			
淨兌差額	21	-	21
本期溢利	34,857	9,243	44,100
	<u>34,878</u>	<u>9,243</u>	<u>44,121</u>
於二零零五年三月三十一日	<u>833,321</u>	<u>96,206</u>	<u>929,527</u>
於二零零六年一月一日	871,982	138,391	1,010,373
直接在股東權益內認列之淨收益			
淨兌差額	4,289	—	4,289
股息	(59,799)	—	(59,799)
本期溢利	40,394	19,983	60,377
	<u>(15,116)</u>	<u>19,983</u>	<u>4,867</u>
於二零零六年三月三十一日	<u>856,866</u>	<u>158,374</u>	<u>1,015,240</u>

簡明綜合現金流量表

截至二零零六年三月三十一日止三個月

	二零零六年 (未經審核) 千美元	二零零五年 (未經審核) 千美元
經營活動所得現金淨額	223,606	126,060
投資活動動用現金淨額	(90,845)	(47,662)
融資活動動用現金淨額	(17,383)	(12,636)
現金及現金等值物之增加	115,378	65,762
於一月一日之現金及現金等值物	156,357	127,546
於三月三十一日之現金及現金等值物	<u>271,735</u>	<u>193,308</u>
現金及現金等值物結餘分析：		
銀行結餘及現金	265,950	188,926
抵押銀行存款	5,785	4,382
	<u>271,735</u>	<u>193,308</u>



4. 除稅前溢利

除稅前溢利已扣除下列項目：

	截至三月三十一日止三個月	
	二零零六年 (未經審核) 千美元	二零零五年 (未經審核) 千美元
折舊	26,670	23,010

5. 稅項

	截至三月三十一日止三個月	
	二零零六年 (未經審核) 千美元	二零零五年 (未經審核) 千美元
中國企業所得稅	6,116	5,178

開曼群島並不對本集團之收入徵收任何稅項。

由於本集團期內在香​​港並無應課稅溢利，因此並無作出香港利得稅撥備。

從事製造及銷售各類食品的中國附屬公司均須受到適用於中國外資企業的稅法所規限，由首個獲利年度開始，於抵銷結轉自往年度的所有未到期稅項虧損後，可於首兩年獲全面豁免繳交中國企業所得稅15%，及在其後三年獲稅率減半優惠。

6. 每股溢利

每股基本溢利乃根據本公司股東期內應佔溢利40,394千美元(二零零五年：34,857千美元)及本期間已發行普通股之加權平均股數5,588,705,360(二零零五年：5,588,705,360)計算。本公司並無任何潛在攤薄影響的事項，故無呈列每股攤薄溢利。

7. 股息

董事會決議不擬派發截至二零零六年三月三十一日止三個月之股息(二零零五年：無)。

8. 應收賬款

本集團之銷售大部分為貨到收現，餘下的銷售之信貸期大部份為30至90天，有關應收賬款之賬齡(扣除壞賬及呆賬減值虧損)分析列示如下：

	二零零六年	二零零五年
	三月三十一日 (未經審核) 千美元	十二月三十一日 (已經審核) 千美元
0至90天	78,813	74,018
90天以上	10,644	10,555
	<u>89,457</u>	<u>84,573</u>



12. 儲備

	股份贖回 儲備 千美元	股份溢價 千美元	外幣換算 儲備 千美元	一般儲備 千美元	保留溢利 千美元	合計 千美元
於二零零五年 十二月三十一日	36	332,478	14,626	87,593	409,306	844,039
淨兌差額	—	—	4,289	—	—	4,289
本期溢利	—	—	—	—	40,394	40,394
股息	—	—	—	—	(59,799)	(59,799)
於二零零六年 三月三十一日	<u>36</u>	<u>332,478</u>	<u>18,915</u>	<u>87,593</u>	<u>389,901</u>	<u>828,923</u>
說明： 二零零五年擬派末期股息 儲備						69,859 759,064 <u>828,923</u>

13. 承擔

	二零零六年 三月三十一日 (未經審核) 千美元	二零零五年 十二月三十一日 (已經審核) 千美元
(a) 資本承擔 已訂約但未撥備	<u>27,810</u>	<u>117,832</u>
(b) 營運租約承擔 於結算日，根據不可撤銷之經營租約，本集團未來最低租賃付款總額列示如下：		
一年內	4,253	5,362
於第二年至第五年屆滿(包括首尾兩年)	10,436	9,682
五年以上	15,161	15,178
	<u>29,850</u>	<u>30,222</u>

14. 與有關連人士之交易

交易

除於本賬目其他部份披露以外，以下乃本集團與有關連人士進行之重大交易概要，此等交易乃於本集團之日常業務中進行。

	二零零六年 一至三月 (未經審核) 千美元	二零零五年 一至三月 (未經審核) 千美元
(a) 向下列公司出售貨品： 聯營公司	14,883	8,697
本公司若干主要股東所控制之公司	2,597	674
(b) 向下列公司購買貨品： 聯營公司	77,218	46,299
本公司若干主要股東所控制之公司	10,728	7,457
(c) 向下列公司支付勞務費： 聯營公司	1,118	393



管理層討論與分析

本集團二零零六年第一季度的營業額較去年同期上升29.37%至547,843千美元。主要來自方便麵及飲品的銷售成長。方便麵、飲品及糕餅的營業額分別較去年同期上升8.80%、71.99%及3.74%。整體毛利率較去年同期的30.53%增加1.96個百分點達到32.49%。雖然主要原材料價格持續高企，但得利於高價袋麵和容器麵銷售的穩定成長及高毛利的飲品銷售佔整體銷售的比率上升至43%，以及有效的生產管理及成本控制，令本集團的整體毛利率持續上升。

本集團於二零零六年第一季度的營業利潤上升39.01%至69,869千美元，去年同期為50,262千美元，營業利潤率亦較去年同期的11.87%上升0.88百分點至12.75%。營業利潤之成長主要來自毛利上升。期內分銷成本佔本集團總營業額的比率為17.15%，去年同期為15.79%，此比率上升主要是期內廣告及宣傳費用增加所致；財務費用增加13.58%至3,179千美元，主要是因為貸款增加。本集團第一季度的EBITDA相較去年同期上升27.95%至95,797千美元，本公司股東應佔溢利相較去年同期上升15.88%至40,394千美元，每股溢利為0.72美仙。本季度的業績表現創下本集團歷年來第一季度營業額及淨利的新高！

方便麵業務

第一季度方便麵業務的銷售額為271,440千美元，較去年同期上升8.80%，佔本集團總營業額的49.55%。在通路穩固的基礎下，持續進行品牌投資，以及全面提升高價麵的產品價值感的策略，配合有效的媒體溝通，全力創造康師傅為高價值的方便麵品牌，使得本集團於容器麵及高價袋麵的銷售持續保持穩定的成長。

配合鄉鎮地區的深耕以及農村消費者漸漸增加對方便麵的需求，本集團對平價麵業務積極進行策略調整，截至第一季度共有八座平價麵工廠投產；此等長期的佈建可強化本集團於平價方便麵市場的銷售及進一步拉近與鄉鎮消費者的距離，同時可有效地控制平價麵的營運成本，從而增加本集團於此市場的競爭力。

期內推出標榜「更營養、更美味」的「湯王」系列，提供更多高品質方便麵的選擇予消費者；此外，於平價麵方面，推出「福滿多一碗香」系列。據AC Nielsen二零零六年三月最新零研數據顯示，本集團的方便麵於中國整體方便麵銷售額之市場佔有率為38.6%，穩居市場第一位。

第一季度本集團方便麵業務之毛利率為25.13%，較二零零五年同期上升1.18個百分點，主要是因為高毛利的容器麵及高價袋麵的銷售佔比持續增加所致；期內方便麵主要原材料麵粉價格仍然處於高位，但透過成本控制及精進的生產流程，令毛利率得以有效改善。期內方便麵的本公司股東應佔溢利為18,807千美元，較去年同期下跌18.23%，溢利降低主要是因為配合新產品上市及策略性的進行廣告與促銷費用的投入，導致本季度分銷成本較去年同期增加所致。

飲品業務

第一季度飲品營業額續創歷年來第一季度營業額新高。期內飲品的銷售額較去年同期大幅上升71.99%至234,978千美元，佔本集團總營業額的42.89%。配合飲品銷售旺季，本集團持續推廣茶系列產品，以口味延伸及差異化策略，強勢提升業績，於二零零五年推出的茉莉清茶及勁涼冰紅茶等產品，仍然持續熱賣，進一步鞏固康師傅茶飲品的龍頭地位。於稀釋果汁系列產品方面，繼續以鮮的每日C品牌，配以果粒柳橙及果粒葡萄柚口味刺激消費，提升銷售。康師傅礦物質水表現優異，通過效率提升帶動瓶裝水之毛利有顯著的提升，以最佳的競爭力積極搶佔市場份額。據AC Nielsen二零零六年三月最新零研數據顯示，康師傅即飲茶之銷售額市場佔有率上升至52.1%，穩居市場第一位，康師傅果汁系列產品藉雙品牌及口味包裝延伸搶得主要競爭地位，居稀釋果汁類別市場第三位，取得17.3%的市場佔有率。於第二季初推出之新產品有標榜自然健康的大麥香茶及薄荷口味的勁涼冰綠茶。



人力資源

於第一季度因多座平價方便麵工廠及瓶裝水工廠相繼投產，令本集團截至二零零六年三月三十一日的員工人數增加至29,080名(二零零五年十二月三十一日：25,273名)，本集團向僱員提供具競爭力的薪酬，配合保險及醫療福利以及專業的培訓計劃，透過完善的人力資源管理，以期提高僱員對本集團的貢獻。

展望

中國消費者收入持續提高及消費觀念的更新，令中國方便食品市場之發展空間將有進一步的成長，亦直接造就市場對本集團旗下產品的需求持續增加。第一季度，本集團所需之主要原材料價格仍然高企，管理層相信，透過有效的成本控制及精進生產排程，加上飲品銷售的增幅持續超過方便麵銷售增長，帶動本集團整體毛利率具上升空間。於秉持「利潤優先」的前題下，擴大本集團整體銷售及進一步鞏固各品項產品於中國的市場的領導地位。

公司管治

遵守企業管治常規守則

於截至二零零六年三月三十一日止期內，本公司已遵守香港聯合交易所有限公司證券上市規則(「上市規則」)附錄十四所載的企業管治常規守則(「守則」)的守則條文，除了：

1. 主席與行政總裁的角色沒有由不同人選擔任，魏應州先生現時身兼本公司主席與行政總裁的職務；
2. 獨立非執行董事因須按公司章程細則輪席退位而未有指定任期；及
3. 本公司董事會主席魏應州先生不須輪值告退。

現時本公司附屬公司之運作實際上由有關附屬公司之董事長負責，除了因為業務發展需要由魏應州先生擔任若干附屬公司之董事長外，本集團行政總裁並不兼任其他有關附屬公司之董事長，該職務已由不同人選擔任。同時，魏應州先生自一九九六年本公司上市後一直全面負責本公司的整體管理工作。故此，本公司認為，魏應州先生雖然不須輪值告退及同一人兼任本公司主席與行政總裁的職務，但此安排在此階段可以提高本公司的企業決策及執行效率，有助於本集團更高效地進一步發展，同時，通過上述附屬公司董事長的制衡機制，以及在本公司董事會及獨立非執行董事的監管下，股東的利益能夠得以充分及公平的體現。

本公司正準備採納適當措施，以便確保本公司之企業管治常規符合守則所訂立之規定。

董事就財務報表承擔之責任

董事確認須就編製本集團財務報表承擔責任。財務部受本公司之合資格會計師監督，而在該部門協助下，董事確保本集團財務報表之編製符合有關法定要求及適用之會計準則。董事亦確保適時刊發本集團之財務報表。



審核委員會

根據於二零零五年一月一日前生效之上市規則附錄14所載最佳應用守則第14條之要求，本公司已於一九九九年九月成立審核委員會，現時成員包括徐信群、李長福及小川和夫三位獨立非執行董事。該委員會最近召開之會議乃審議本集團期內之業績。

薪酬及提名委員會

薪酬及提名委員會於二零零五年八月十一日成立。目前，委員會成員包括徐信群、李長福及小川和夫三位獨立非執行董事。

委員會之成立旨在審批本集團高層僱員之薪酬福利組合，包括薪金、花紅計劃及其他長期獎勵計劃。委員會亦需檢討董事會之架構、規模及組成，並就董事之委任及董事繼任計劃向董事會提出建議。

內部監控

董事局全面負責維持本集團良好而有效之內部監控制度。本集團之內部監控制度包括明確之管理架構及其相關權限以協助達致業務目標、保障資產以防未經授權使用或處置、確保適當保存會計記錄以提供可靠之財務資料供內部使用或發表，並確保遵守相關法例及規例。

標準守則的遵守

本公司一直採納上市規則附錄10所載上市公司董事進行證券交易的標準守則(「標準守則」)。經本公司特別查詢後，全體董事均確認他們在審核期內已完全遵從標準守則所規定的準則。

購入、出售或贖回股份

本公司或其任何附屬公司概無購入、出售或贖回本公司任何股份。

董事及行政總裁之股份權益

於二零零六年三月三十一日，董事及行政總裁於本公司及其相聯法團(定義見證券及期貨條例(「證券及期貨條例」)第十五部)之股份、相關股份或債券中之權益及淡倉須(a)根據證券及期貨條例第十五部第七及第八分部知會本公司及香港聯合交易所有限公司(「聯交所」)(包括根據該等條例當作或被視為擁有之權益或淡倉)；或(b)根據證券及期貨條例第352條規定記錄在該條所述之登記冊；或(c)根據上市公司董事進行證券交易之標準守則須知會本公司及聯交所如下：

股份之長倉

董事姓名	普通股數目	
	個人權益	法團權益 (附註)
魏應州	13,242,000	1,854,827,866
魏應交	—	1,854,827,866
吳崇儀	—	1,854,827,866



附註：該等股份由頂新(開曼島)控股有限公司(「頂新」)持有及以其名義登記；頂新由和德公司實益擁有約55.10%，吳崇儀透過Gisshin Venture Capital Inc.持有27.91%及獨立第三者持有其餘的16.99%。和德公司由魏應州擁有25%、魏應交擁有25%，其餘的50%由上述兩位董事之兄弟魏應充及魏應行擁有。

截至二零零六年三月三十一日止三個月期間內任何時間概無向任何董事或彼等各自之配偶或年齡未滿十八歲之子女授出可藉購入本公司之股份或債券而獲得利益之權利。彼等於期內亦無行使任何此等權利。本公司或其任何附屬公司概無參與訂立任何安排，致使董事可於任何其他法人團體獲得此等利益。

除本段所披露者外，於二零零六年三月三十一日，概無董事及行政總裁於本公司或其相聯法團(定義見證券及期貨條例第十五部)之任何證券中之權益須(a)根據證券及期貨條例第十五部第七及第八分部知會本公司及聯交所(包括根據該等條例當作或被視為擁有之權益或淡倉)；或(b)根據證券及期貨條例第352條規定記錄在該條所述之登記冊；或(c)根據上市公司董事進行證券交易之標準守則須知會本公司及聯交所。

主要股東

就本公司董事或行政總裁所知，於二零零六年三月三十一日，根據證券及期貨條例第十五部第二及三分部須予披露之股份或相關股份之權益或淡倉，或於任何類別之股本面值直接或間接擁有5%或以上之權益，可於本集團任何成員公司股東周年大會上所有情況下附帶投票權利的人士或公司(並非本公司董事或執行董事)如下：

股份之長倉

股東名稱	股份數目	股東權益
頂新(開曼島)控股有限公司	1,854,827,866	33.1889%
三洋食品株式會社	1,854,827,866	33.1889%
世迅投資股份有限公司	465,107,784	8.3200%

除上述者外，於二零零六年三月三十一日，董事並不知悉任何人士擁有根據證券及期貨條例第十五部第二及三分部須予披露之股份或相關股份之權益或淡倉，或於任何類別之股本或有關該等股本之購股權面值擁有5%或以上之權益，可於本公司股東周年大會上所有情況下附帶投票權利。



